



8050784
ed. 03/2022

- IT** Dichiarazione di conformità CE
- UK** Declaration of EC conformity
- FR** Déclaration de conformité CE
- DE** EG- Konformitätserklärung
- ES** Declaración de conformidad CE
- PT** Declaração de conformidade CE
- NL** EG-verklaring van overeenstemming
- NO** CE samsvarserklæring
- DK** EF-overensstemmelseserklæring
- SE** EG-försäkran om överensstämmelse
- PL** Deklaracja zgodności CE
- CZ** Prohlášení o shodě CE
- SK** Vyhlásenie o zhode CE
- TR** CE Uygunluk Beyanı
- HU** EC megfelelőségi nyilatkozat
- RO** Declarație de conformitate EU
- EL** Δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ
- RU** Декларация о соответствии CE
- HR** Izjava o skladnosti EZ
- SR** Izjava o prikladnosti
- BG** Декларация за съответствие EO
- EE** Vastavusdeklaratsioon CE
- FI** Vaatimustenmukaisuusvakuutus CE
- LV** EK atbilstības deklarācija
- LT** EB atitikties deklaracija
- SL** ES izjava o skladnosti
- AR** بيان مطابقة (CE) المفوضية الأوروبية

ghibli & wirbel

ghibli & wirbel

MODELLO - MODEL MODELE - MODELL MODELO-MONTELO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرزات	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODELE - MODELL MODELO-MONTELO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرزات	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
--	---	--	---

MODELLO - MODEL MODELE - MODELL MODELO-MONTELO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرزات	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODELE - MODELL MODELO-MONTELO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرزات	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
--	---	--	---

AS 8 I	16271210001	AS 27 P	17131230001
AS 8 I	16271270001	AS 27 P	17131290001
AS 8 I	16273910012	AS 27 PD	17161210005
AS 8 P	16292410001	AS 30 IK	18951210011
AS 8 P	16294010001	AS 30 IK	18951220011
AS 8 P	16294010002	AS 30 IK	18951230011
AS 8 P	16294020001	AS 40 IK	18961210011
AS 8 P CBE	16302410001	AS 59 IK	17751210011
AS 9 I	16321210001	AS 59 IK	17751230011
AS 9 I	16321210002	AS 59 IK	17751230012
AS 9 I	16321210172	AS 59 IK Auto	17751210190
AS 9 P	16342410001	AS 59 IK D HD	17781210001
AS 9 P	16344010001	AS 59 IK D HD	17781290001
AS 9 P	16344010002	AS 59 IK D HD	17781610035
AS 9 P	16344040680	AS 59 P	17761200001
AS 9 PD	16414010001	AS 59 P	17761210001
AS 12 I	14801210001	AS 59 P	17761210172
AS 12 I	14801210002	AS 59 P	17761210930
AS 12 I CBM	14791210001	AS 59 P	17761230001
AS 12 I CBN	14821210001	AS 59 P	17761240001
AS 12 I CBN	14823910012	AS 59 P + SCA	17851210001
AS 12 P	14814010001	AS 59 PD SP	17961210001
AS 12 P	14814010002	AS 60 IK	18001210690
AS 12 P CBN	14832410001	AS 60 IK	18001210011
AS 12 P CBN	14834010001	AS 60 IK Auto	18001210190
AS 12 P CBN	14834040680	AS 60 IK D HD	18001610035
AS 12 P CBN	14838410012	AS 60 IK D HD	18201210001
AS 12 P CF	14874010001	AS 60 P	18011210001
AS 27 I	17111210541	AS 60 PD SP	18021210001
AS 27 IK	17111210011	AS 400 IK	17281210011
AS 27 IK Auto	17111210190	AS 400 IK Auto	17281210190
AS 27 IK HD	17141210001	AS 400 IK HD	17281610035
AS 27 IK HD	17141290001	AS 400 IK HD	17401210001
AS 27 IK HD	17141610035	AS 400 P	17251210001
AS 27 P	17131210001	AS 400 P	17251210002
AS 27 P	17131210172	AS 400 P	17251210690

AS 400 P	17251210930	CLASSIC 5.3 MI C	14251210010
AS 400 P	17251230001	CLASSIC 5.3 MP C	14204010010
AS 400 P	17251240001	CLEAN POWER WD 22.1 P	16531310460
AS 400 P	17251290001	CLEAN POWER WD 36 P UFS	14171310460
AS 400 PD	17261210001	CLEAN POWER WD 50 PD UFS	15181310460
AS 590 I CBM	15271270001	D 80.2 P SV	14341210001
AS 590 IK CBM	15271210011	D 80.2 PD SV	14321210005
AS 590 IK CBN	15281210011	EXTRA 11 I	14754010001
AS 590 P CBN	15351210001	EXTRA 11 I AUTO	14764010001
AS 590 P CBN	15351210172	EXTRA 21 I	14624010001
AS 590 P CBN	15351290001	EXTRA 21 I AUTO	14634010001
AS 590 PD CBN	15351210160	EXTRA 31 I AUTO	14534010001
AS 600 IK CBM	15521210011	EXTRA 31 I AUTO LK	14614010001
AS 600 IK CBN	15531210011	EXTRA 31 I CEME	14524010001
AS 600 IK CBN	15531230011	EXTRA 31 I ULKA	14524010002
AS 600 IK CBN	15533910012	EXTRA 7 I	16244010001
AS 600 P CBN	15611210001	EXTRA 7 I AUTO	16254010001
ASL 10 I	17071210001	EXTRA 7 I UFS	16091210005
ASL 10 I	17071210005	EXTRA 7 I UFS	16091710005
ASL 10 I	17071210325	EXTRA 7 P	16221210001
ASL 10 I	17071230001	EXTRA 7 P	16221210005
ASL 10 I Auto	17071210190	EXTRA 7 P UFS	16221210002
ASL 10 P	17091200001	EXTRACTOR 50	14698410970
ASL 10 P	17091210001	FREDDY12	14839410295
ASL 10 P	17091230001	FREDDY8	16299410295
ASL 10 P	17091290001	INPUMP 90.2 SP CF	17981610001
ASL 7 I	16151250005	INPUMP 90.2 SP CF	17981630001
ASL 7 I	16151210001	KOMPACT 10	00-070-02GH
ASL 7 I	16151210002	KOMPACT 11	16158410970
ASL 7 P	16162410001	M 11 I	14731210001
ASL 7 P	16164010001	M 11 I AUTO	14731210002
ASL 7 P	16164010002	M 12 P	14944010001
ASL 7 P	16164040680	M 12 P	14944010620
ASL 7 P	16164050001	M 21 I	14601210001
BRAVO	15858410970	M 21 I AUTO	14601210002
BRAVO HAIR	15858410020	M 21 I AUTO	14601230001

ghibli & wirbel

MODELLO - MODEL MODÈLE - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÁIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODÈLE - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÁIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
---	---	---	---

M 26 CM	19131242001	PERFORMANCE 5.3 MI C	14051210010
M 26 I	19131210005	PERFORMANCE 5.3 MPC C	14004010010
M 26 I	19131210006	PERFORMANCE 6.3 ERI C	14151210010
M 26 I	19131212002	PERFORMANCE 6.3 ERI C	14151210020
M 26 I	19131212301	PERFORMANCE 6.3 ERI C	14152030010
M 26 I	19131230001	PERFORMANCE 6.3 ERP C	14104010010
M 26 I	19131242002	PERFORMANCE 6.3 ERP C	14104010020
M 26 I Auto	19131210190	PRO FD 22.1 P EL	15671710001
M 26 I AUTO	19131210191	PRO FD 36 P EL	15711710002
M 26 I LK	19131210002	PRO FD 36 P EL	15711710010
M 26 I POMPA CEME	19131212001	PRO FD 36.1 I COMBI	15775410001
M 26 I POMPA ULKA	19131210001	PRO FD 36.1 I EL	15755410001
M 26 I SA	19131210620	PRO FD 36.1 P COMBI	15731710001
M 26 P	19171210620	PRO FD 36.1 P EL	15711710001
M 26 P LK (Pompa Ulka)	19134010001	PRO FD 36.1 P EL M	14631710001
M 31 I AUTO	14501210002	PRO FD 36.1 I EL M	14641710001
M 31 I CM	14501210001	PRO FD 36.1 P COMBI M	16741710001
M 31 I LK	14501210003	PRO FD 36.1 I COMBI M	15081710001
M 31 I LK	14501230001	PRO FD 50.1 P COMBI	15391710001
M 7 I	16171210002	PRO FD 50.1 P EL	15791710001
M 7 I	16181210001	PRO FD 50.1 P EL M	15451710001
M 7 I Auto	16171210001	PRO FD 50.1 P COMBI M	15411710001
M 7 P	16194010001	PRO WDA 40 H AS	13401710001
M 7 P	16194010620	PRO WDA 40 H AS	13401760001
M 9 I	14691210001	PRO WDA 40 L	13101710001
M 9 I	14691240001	PRO WDA 40 L AS	13201710001
M 9 I Auto	14681210001	PRO WDA 40 L AS	13201760001
M 9 I AUTO	14681210002	PRO WDA 40 M AS	13301710001
M 9 P	14704010005	PRO WDA 40 M AS	13301760001
M 9 P	14704010620	PS 27	17119010150
M 9 P	14704040001	SP 7	16494011350
M 9 P	14704040680	SP 7 P l'artigiano	16494010506
M 9 P	14704050210	SP 8 I	16871210001
MAXI 35 I	16278410970	SP 8 I COMBI	16891210001
MAXI 50 I	16328410970	SP 8 P	16884010001
MAXI 80 I	14808410970	SP 8 P COMBI	16904010001

ghibli & wirbel

MODELLO - MODEL MODÈLE - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÁIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODÈLE - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÁIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
---	---	---	---

SP 8 P COMBI	16904010360	WD 36.1 P UFS	14511210001
SP 8 P Finedust	16884010660	WD 36.1 P UFS	14511230001
SP 8000 P	16884011865	WD 36.1 P	15051210001
SP 9 P	16374010001	WD 36.1 P EL FD	15701210001
SP 9 P COMBI	16394010001	WD 50.1 I	15114010001
SP 9 P COMBI	16394030360	WD 50.1 I UFS	14594010001
SUPERCARPET 550	19171310460	WD 50.1 P	15101240001
SUPERVAC 100	15966810460	WD 50.1 P	15101210001
SUPERVAC 140	17051310459	WD 50.1 P UFS	14581210001
SUPERVAC 140L	17091310459	WD 50.1 PD UFS	15171210001
SUPERVAC 290	17131310459	WD 50.1 PD UFS	15171230001
SUPERVAC 3000	18101310459	WD 50.1 PD	15151210001
SUPERVAC 3000 I	18301310460	WD 80.2 I	14354010001
SUPERVAC 350	17251310460	WD 80.2 I UFS	14374010001
SUPERVAC 50	15966810460	WD 80.2 I UFS	14374010120
SUPERVAC 550	15351310459	WD 80.2 I TMT	14434010001
SUPERVAC 550+SCA	17941310459	WD 80.2 I TMT UFS	14444010001
T D 36.1 I COMBI	15784010001	WD 80.2 I TPT	14454010001
T D 36.1 I EL	15764010001	WD 80.2 I TPT UFS	14464010001
T D 36.1 P COMBI	15741210001	WD 80.2 P TPT UFS	14418611951
T D 36.1 P EL	15721210001	WD 80.2 P UFS	14331210001
T D 50.1 P COMBI	15401210001	WD 80.2 P	14301240001
T D 50.1 P EL	15801210001	WD 80.2 P	14301210001
T WD 36.1 INSTALLATEUR	15708611951	WD 80.2 P CF	14481210001
WD 22.1 I UFS	14664010001	WD 80.2 P CF UFS	14491210001
WD 22.1 P UFS	14651230001	WD 80.2 P CF	14481240001
WD 22.1 I	16544010001	WD 80.2 P TPT UFS	14411210001
WD 22.1 P	16531210002	WD 90.2 PD SP UFS	14281210001
WD 22.1 P	16531210001	WD 90.2 PD SP UFS	14281230001
WD 22.1 P UFS	14651210001		
WD 22.1 PD UFS SV	14711710005		
WD 22.1 P	16531210002		
WD 22.1 P EL	15681210001		
WD 36.1 I UFS	14544010001		
WD 36.1 I	15064010001		
WD 36.1 P	15051240001		



MODELLO - MODEL MODELÉ - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODELÉ - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
---	---	---	---

MODELLO - MODEL MODELÉ - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز	MODELLO - MODEL MODELÉ - MODELL MODELO-MONTEAO МОДЕЛЬ - МОДЕЛ NÄIDIS - MALLI MODELIS-MODELIO الطرز الرمز	CODICE - CODE KENN NR. CÓDIGO - KODE KOD - KÓD - COD ΚΩΔΙΚΟΣ - ΚΟΔ ŠIFRA - KOOD KOODI - KODS KODAS - KODA الرمز
---	---	---	---

98 IK	17753811950	990 P CBN	15613811950
98 IK CBM	15273211950	990 IK CBN	15533211950
98 P	17763811950	990 PD SP	15623811950
98 P	17763851950	AS 27 P	17133811950
99 IK	18003211950	AS 59 P	17763811951
99 IK	18003261950	ASL 10 P	17093811950
814 N I	00-13201321	CE 11/1 I	16182311950
814 N P	00-08301381	CE 35/1 I	14683211950
829 I	00-13800321	CE 35/1 I SA	14683211951
829 I RE	00-15150321	CE 56/2 I	14923211950
829 P	00-089000VS	CE 56/2 I SA	14923211951
829 P	00-08900381	D 80.2 P SV	14348611950
829 P RE	00-15250381	EXTRA 7 I	16248711950
829 P RE	00-153500VS	EXTRA 7 I AUTO	16258711950
931 I	00-13900321	EXTRA 7 P	16228611950
935 I	00-13600321	EXTRA 11 I	14758711950
935 I CB	00-13601321	EXTRA 11 I AUTO	14768711950
935 I CB	00-13801321	EXTRA 21 I	14628711950
935 P	00-13500381	EXTRA 21 I AUTO	14638711950
935 P CB (ex 936 P)	00-13501381	EXTRA 31 I AUTO	14538711950
938 I	00-14000321	EXTRA 31 I CEME	14528711950
938 I CB	00-14001321	EXTRA 31 I ULKA	14528711951
938 P	00-14100381	INPUMP 90.2 PD SP CF	14388621950
938 P CB (ex 962 P)	00-14101381	K 855 hp 5.5 230 V	00-17200105
938 RE I (ex 960 I RE)	00-14801321	K 855 hp 5.5 400 V	00-17200102
98 PD SP	17963811950	K 855 hp 7.5 380 V	00-17200101
980 IK CBN	15343211950	K 855 hp 7.5 Com.B.T.	00-17200121
980 P CBM	17973811950	PRO FD 22 P EL	15678721950
980 P CBN	15352411420	PRO FD 36 P EL	15718721950
980 P CBN	15353811950	T 22 220V TRIFASE	00-16800201
990 IK CBM	15523211950	T 22 380V	00-16800001
990 IK CBN	15603211950	T 54 380 V + scuotifiltro	00-17100401

T 54 hp 5,5 400 V	00-17100101	WD 50.1 PD UFS	15178611950
T 54 hp 5,5 220 V Trif.	00-17100201	WD 80.2 I	14358711950
T 54 hp 5,5 380 V	00-17100001	WD 80.2 I UFS	14378711950
T 54 hp 5,5 380 V-HD	00-17101001	WD 80.2 I CF	14908611950
T 55 hp 7,5 220 V Trif.	00-17200201	WD 80.2 I TMT	14438711950
T 55 hp 7,5 380 V	00-17200001	WD 80.2 I TMT UFS	14448711950
T 55 hp 7,5 Com.B.T.	00-17200301	WD 80.2 I TMT	14438741950
T D 36.1 I COMBI	15788711950	WD 80.2 I TPT	14458711950
T D 36.1 I EL	15768711950	WD 80.2 I TPT UFS	14468711950
T D 36.1 P COMBI	15748611950	WD 80.2 P	14308611950
T D 36.1 P EL	15728611950	WD 80.2 P UFS	14338611950
T D 50.1 P COMBI	15408611950	WD 80.2 P CF	14488611950
T D 50.1 P EL	15808611950	WD 80.2 P CF UFS	14498611950
WD 22 I UFS	14664010120	WD 80.2 P TPT UFS	14418611950
WD 22 P UFS	14658621950	WD 80.2 P TPT UFS	14418621950
WD 22.1 I	16548711950	WD 90.2 PD SP UFS	14288611950
WD 22.1 I UFS	14668711950		
WD 22.1 P	16538611950		
WD 22.1 P UFS	14658611950		
WD 22.1 P EL	15688611950		
WD 36 P UFS	14518621950		
WD 36.1 I	15068711950		
WD 36.1 I UFS	14548711950		
WD 36.1 P	15058611950		
WD 36.1 P UFS	14518611950		
WD 36.1 P EL FD	15708611950		
WD 50 P UFS	14588621950		
WD 50.1 I	15118711950		
WD 50.1 I UFS	14598711950		
WD 50.1 P	15108611950		
WD 50.1 P UFS	14588611950		
WD 50.1 PD	15158611950		

IT Dichiarazione
di conformità **CE**

Con la presente si dichiara che la macchina qui di seguito indicata, in base alla sua concezione, al tipo di costruzione e nella versione da noi introdotta sul mercato, è conforme ai requisiti fondamentali di sicurezza e di sanità delle direttive CE.

In caso di modifiche apportate alla macchina senza il nostro consenso, la presente dichiarazione perde ogni validità.

Prodotto
ASPIRATORE

MODELLO
(vedi tabella pagina 2-3-4)

CODICE
(vedi tabella pagina 2-3-4)

Direttive CE pertinenti
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Norme armonizzate applicate
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Regolamentazioni applicate
-

Nome e posizione della persona autorizzata a firmare la Dichiarazione: Giuseppe Riello, Amministratore Delegato Ghibli & Wirbel S.p.A.

Firma 
Giuseppe Riello

Nome e indirizzo della persona autorizzata a fornire il fascicolo tecnico:

Luca Lenzi, presso Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Sede operativa ed amministrativa:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Sede legale: Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

Firma 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

UK Declaration of EC
conformity

We hereby declare that the machine described below complies with the relevant basic safety and health requirements of the EU Directives, both in its basic design and construction as well as in the version put into circulation by us. This declaration shall cease to be valid if the machine is modified without our prior approval.

Product
VACUUM CLEANER

MODEL
(see Page 2-3-4)

CODE
(see Page 2-3-4)

Relevant EU Directives
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Applied harmonized standards
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Applied regulations
-

Name and position of the person authorised to sign the Declaration: Giuseppe Riello, Chief Executive Officer of Ghibli & Wirbel S.p.A.

Signature 
Giuseppe Riello

Name and address of the person authorised to supply the technical manual:

Luca Lenzi at Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Headquarters: Via Circonvallazione, 5 - 27020
DORNO (PV) - Italy
Registered office: Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

Signature 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Nous certifions par la présente que la machine spécifiée ci après répond de par sa conception et son type de construction ainsi que de par la version que nous avons mise sur le marché aux prescriptions fondamentales stipulées en matière de sécurité et d'hygiène par les directives européennes en vigueur. Toute modification apportée à la machine sans notre accord rend cette déclaration invalide.

Produit
ASPIRATEUR

MODÈLE
(Voir tableau page 2-3-4)

CODE
(Voir tableau page 2-3-4)

Directives européennes en vigueur
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Normes harmonisées appliquées
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Décrets appliqués
-

Nom et position de la personne autorisée à signer la Déclaration : Giuseppe Riello, Directeur Général de Ghibli & Wirbel S.p.A.

Signature 
Giuseppe Riello

Nom et adresse de la personne autorisée à fournir le fascicule technique :
Luca Lenzi, auprès de Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Siège opérationnel et administratif :
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Bureau d'inscription : Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

Signature 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Hiermit erklären wir, dass die nachfolgend bezeichnete Maschine aufgrund ihrer Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinien entspricht. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Produkt
STAUBSAUGER

MODELL
(Siehe Seite 2-3-4)

KENN NR.
(Siehe Seite 2-3-4)

Einschlägige EG-Richtlinien
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Angewandte harmonisierte Normen
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Angewandte Verordnungen
-

Name und Beruf der autorisierten Person, welche die Erklärung unterzeichnet.: Giuseppe Riello, Vorstandsvorsitzender Ghibli & Wirbel S.p.A.

Unterschrift 
Giuseppe Riello

Name und Anschrift der zuständigen Person für den Versand technischer Unterlagen:
Luca Lenzi, bei Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Betriebs- und Verwaltungssitz:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Eingetragener Sitz: Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

Unterschrift 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

ES**Declaración
de conformidad CE**

Por la presente declaramos que la máquina designada a continuación cumple, tanto en lo que respecta a su diseño y tipo constructivo como a la versión puesta a la venta por nosotros, las normas básicas de seguridad y sobre la salud que figuran en las directivas comunitarias correspondientes. La presente declaración perderá su validez en caso de que se realicen modificaciones en la máquina sin nuestro consentimiento explícito.

Producto

ASPIRADOR

MODELO

(Ver tabla página 2-3-4)

CÓDIGO

(Ver tabla página 2-3-4)

Directivas comunitarias aplicables

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Normas armonizadas aplicadas

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Normas aplicadas

-

Nombre y posición de la persona autorizada para firmar la Declaración: Giuseppe Riello, Director ejecutivo Ghibli & Wirbel S.p.A.

Firma 
Giuseppe Riello

Nombre y dirección de la persona autorizada para suministrar el fascículo técnico:

Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Sede operativa y administrativa:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Oficina registrada: Via Enrico Fermi, 43 - 37136

VERONA (VR) - Italy

Firma 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

PT**Declaração
de conformidade CE**

Declaramos que a máquina a seguir designada corresponde às exigências de segurança e de saúde básicas estabelecidas nas Directivas CE por quanto concerne à sua concepção e ao tipo de construção assim como na versão lançada no mercado. Se houver qualquer modificação na máquina sem o nosso consentimento prévio, a presente declaração perderá a validade.

Produto

ASPIRADOR

MODELO

(Ver tabela página 2-3-4)

CÓDIGO

(Ver tabela página 2-3-4)

Respectivas Directrizes da CE

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Normas harmonizadas aplicadas

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Normas aplicadas

-

Nome e cargo da pessoa autorizada a assinar a Declaração: Giuseppe Riello, Diretor executivo Ghibli & Wirbel S.p.A.

Assinatura 
Giuseppe Riello

Nome e endereço da pessoa autorizada a fornecer o manual técnico:

Luca Lenzi, em Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Sede operacional e administrativa:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Escritório registrado: Via Enrico Fermi, 43 - 37136

VERONA (VR) - Italy

Assinatura 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

NL**EG-verklaring
van overeenstemming**

Hierbij verklaren wij dat de hierna vermelde machine door haar ontwerp en bouwwijze en in de door ons in de handel gebrachte uitvoering voldoet aan de betreffende fundamentele veiligheids en gezondheidseisen, zoals vermeld in de desbetreffende EG-richtlijnen. Deze verklaring verliest haar geldigheid wanneer zonder overleg met ons veranderingen aan de machine worden aangebracht.

Product
STOFZUIGER

MODEL
(zie de tabel op pagina 2-3-4)


CODE
(zie de tabel op pagina 2-3-4)

Van toepassing zijnde EG-richtlijnen
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE


Toegepaste geharmoniseerde normen
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Toegepaste verordeningen

-
Naam en functie van de tot het ondertekenen van de verklaring gemachtigde persoon: Giuseppe Riello, Algemeen directeur Ghibli & Wirbel S.p.A.

Handtekening 
Giuseppe Riello

Naam en adres van de tot het afgeven van het technisch dossier gemachtigde persoon:
Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operationeel en administratief hoofdkwartier:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Maatschappelijke zetel: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Handtekening 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

NO**CE samsvarserklæring**

Vi erklærer med dette av maskinen at maskinen som er angitt unger, på grunnlag av sitt formål, konstruksjonstype og i den versjonen vi har presentert på markedet, er i overensstemmelse med de grunnleggende sikkerhets og helsekravene i EF-direktivene.

Ved tilfelle av endringer utført på maskinen uten vår godkjenning, mister denne erklæringen all gyldighet.

Produkt
STØVSUGER

MODELL
(se tabell side 2-3-4)

Kode
(se tabell side 2-3-4)

Gjeldende EF-direktiver
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Anvendte harmoniserte normer
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Anvendte direktiver

-
Navn og stilling til vedkommende som er autorisert til å skrive under erklæringen: Giuseppe Riello, Administrerende direktør Ghibli & Wirbel S.p.A.

Underskrift 
Giuseppe Riello

Navn og adresse til vedkommende som er autorisert til å utgi teknisk dokumentasjon:
Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operativt og administrativt hovedkvarter:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrert kontor: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Underskrift 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

DK**EF-overensstemmelseserklæring**

Hermed erklærer vi, at den nedenfor nævnte maskine i design og konstruktion og i den af os i handlen bragte udgave overholder de gældende grundlæggende sikkerheds og sundhedskrav i EF-direktiverne. Ved ændringer af maskinen, der foretages uden forudgående aftale med os, mister denne erklæring sin gyldighed.

Produkt

STØVSUGER

MODEL

(se tabellen på side 2-3-4)

KODE

(se tabellen på side 2-3-4)

Gældende EF-direktiver

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Anvendte harmoniserede standarder

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Anvendte direktiver

-

Navn og stilling på den person, som er bemyndiget til at underskrive erklæringen: Giuseppe Riello, Administrerende direktør for Ghibli & Wirbel S.p.A..

Underskrift 
Giuseppe Riello

Navn og adresse på den person, som er bemyndiget til at levere den tekniske brugervejledning: Luca Lenzi, hos Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operationelt og administrativt hovedkvarter:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Godkendt kontor: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Underskrift 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

SE**EG-försäkran om överensstämmelse**

Härmed försäkras vi att nedanstående betecknade maskin i ändamål och konstruktion samt i den av oss levererade versionen motsvarar EU-direktivens tillämpliga grundläggande säkerhets och hälsokrav. Vid ändringar på maskinen som inte har godkänts av oss blir denna överensstämmelseförklaring ogiltig.

Produkt

UTSUGNINGSANORDNING

MODELL

(se tabell på sidan 2-3-4)

KOD

(se tabell på sidan 2-3-4)

Tillämpliga EU-direktiv

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Tillämpade harmoniserade normer

EN 60335-1


EN 60335-2-69

EN 50581


Tillämpade förordningar

-

Namn och ställning på auktoriserad person för underteckning av EG-försäkran: Giuseppe Riello, Verkställande direktör för Ghibli & Wirbel S.p.A..

Namnteckning 
Giuseppe Riello

Namn och ställning på auktoriserad person för sammanställning av den tekniska manualen: Luca Lenzi, för Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operativt och administrativt huvudkontor:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrerat kontor: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Namnteckning 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Niniejszym oświadczamy, że określone poniżej urządzenie odpowiada pod względem koncepcji, konstrukcji oraz wprowadzonej przez nas do handlu wersji obowiązującym wymogom dyrektyw UE dotyczącym wymagań w zakresie bezpieczeństwa i zdrowia. Wszelkie nie uzgodnione z nami modyfikacje urządzenia powodują utratę ważności tego oświadczenia.

Produkt
ODKURZACZ

MODEL
(patrz tabela strona 2-3-4)

KOD
(patrz tabela strona 2-3-4)

Obowiązujące dyrektywy WE
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Zastosowane normy zharmonizowane
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Zastosowane rozporządzenia
-

Nazwisko i stanowisko osoby upoważnionej do podpisania Deklaracji: Giuseppe Riello, Dyrektor generalny Ghibli & Wirbel S.p.A..

Podpis 
Giuseppe Riello

Nazwisko i adres osoby upoważnionej do dostarczenia dokumentacji technicznej:
Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Centrala operacyjno-administracyjna:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Zarejestrowane biuro: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Podpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Tímto prohlašujeme, že níže označené stroje odpovídají jejich základní koncepcí a konstrukčním provedením, stejně jako námi do provozu uvedenými konkrétními provedeními, příslušným zásadním požadavkům o bezpečnosti a ochraně zdraví směrnic ES. Při jakýchkoli na stroji provedených změnách, které nebyly námi odsouhlaseny, pozbývá toto prohlášení svou platnost.

Výrobek
VYSAVAČ

MODEL
(viz tabulka na straně 2-3-4)

KÓD
(viz tabulka na straně 2-3-4)

Příslušné směrnice ES
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

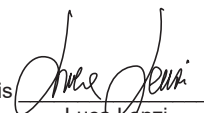
Použité harmonizační normy
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Použité ustanovení
-

Jméno a pozice osoby, která je oprávněna podepsat prohlášení o shodě: Giuseppe Riello, Generální ředitel Ghibli & Wirbel S.p.A.

Podpis 
Giuseppe Riello

Jméno a adresa osoby, která je oprávněna předat technickou brožuru:
Luca Lenzi, společnost Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Provozní a administrativní sídlo:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrovaná kancelář: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Podpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

SK Vyhlásenie o zhode **CE**

Týmto vyhlasujeme, že ďalej označený stroj zodpovedá na základe jeho koncepcie a konštrukcie a takisto vyhotovenia, ktoré sme dodali, príslušným základným požiadavkám na bezpečnosť a ochranu zdravia uvedeným v smerniciach EÚ. Pri zmene stroja, ktorá nebola nami odsúhlasená, stráca toto prehlásenie svoju platnosť.

Výrobok
VYSÁVAČ

MODEL
(pozri tabuľku na strane 2-3-4)

KÓD
(pozri tabuľku na strane 2-3-4)

Príslušné Smernice EÚ
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Uplatňované harmonizované normy
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Uplatňované nariadenia

-

Meno a funkcia osoby poverené podpísaním vyhlásenia o zhode: Giuseppe Riello, Generálny riaditeľ Ghibli & Wirbel S.p.A.

Podpis 
Giuseppe Riello

Meno a adresa osoby poverené odovzdaním technickej brožúry:
Luca Lenzi, spoločnosť Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Prevádzkové a administratívne sídlo:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrovaná kancelária: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Podpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

TR **CE** Uygunluk Beyanı

İşbu belge ile aşağıda tanımlanan makinenin konsepti ve tasarımı ve tarafımızdan piyasaya sürülen modeliyle AB yönetmeliklerinin temel teşkil eden ilgili güvenlik ve sağlık yükümlülüklerine uygun olduğunu bildiririz. Onayımız olmadan cihazda herhangi bir değişiklik yapılması durumunda bu beyan geçerliliğini yitirir.

Ürün
ELEKTRİK SÜPÜRGESİ

MODEL
(2-3-4 sayfadaki tabloya bakınız)

KOD
(2-3-4 sayfadaki tabloya bakınız)

İlgili AB yönetmelikleri
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Kullanılmış olan uyumlu standartlar
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Kullanılmış düzenlemeler

-

Uygunluk Beyanını imzalamaya yetkili kişinin adı ve pozisyonu: Giuseppe Riello, Ghibli & Wirbel S.p.A. Genel Müdürü

İmza 
Giuseppe Riello

Teknik dosyayı tedarik etmeye yetkili kişinin adı ve adresi: Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operasyonel ve idari merkez:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Kayıt ofisi: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

İmza 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

HU **EC megfelelıőségi nyilatkozat**

Ezennel tanúsítjuk, hogy az alábbiakban megnevezett gép tervezése és építési módja alapján az általunk forgalomba hozott kivitelben megfelel az EK irányelvek vonatkozó, alapvető biztonsági és egészségügyi követelményeinek. A gép jóváhagyásunk nélkül történő módosítása esetén ez a nyilatkozat elveszti érvényességét.

Termék
PORSZÍVÓ

MODELL
(lásd 2-3-4 táblázat)

KÓD
(lásd 2-3-4 táblázat)

Vonatkozó európai közösségi irányelvek
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE


Alkalmazott harmonizált szabványok
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Alkalmazott rendszabályok
-

A nyilatkozat aláírására jogosult személy neve és beosztása: Giuseppe Riello, Ghibli & Wirbel S.p.A. Vezérigazgató

Aláírás 
Giuseppe Riello

A műszaki leírás kiadására jogosult személy neve és címe:
Luca Lenzi, munkahely Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Működési és adminisztratív központ:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Székhely: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Aláírás 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

RO **Declarație de conformitate EU**

Prin prezenta declarăm că aparatul desemnat mai jos corespunde cerințelor fundamentale privind siguranța în exploatare și sănătatea incluse în directivele CE aplicabile, datorită conceptului și a modului de construcție pe care se bazează, în varianta comercializată de noi. În cazul efectuării unei modificări a aparatului care nu a fost convenită cu noi, această declarație își pierde valabilitatea.

Produs
ASPIRATOR

MODEL
(a se vedea tabelul de la pagina 2-3-4)

COD
(a se vedea tabelul de la pagina 2-3-4)

Directive EG respectate
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE


Norme armonizate utilizate
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Regulamente aplicabile
-

Nume și poziția persoanei autorizate să semneze declarația de conformitate: Giuseppe Riello, Director general Ghibli & Wirbel S.p.A.

Semnătura 
Giuseppe Riello

Nume și adresa persoanei autorizate să furnizeze manualul tehnic:
Luca Lenzi, reprezentant al Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Sediul operațional și administrativ:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Sediul social: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Semnătura 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

EL**Δήλωση
συμμόρφωσης ΕΚ**

Δια της παρούσης δηλώνουμε ότι το μηχάνημα που χαρακτηρίζεται παρακάτω, με βάση τη σχεδίαση και την κατασκευή του, υπό τη μορφή που διατίθεται στην αγορά, πληροί στις σχετικές βασικές απαιτήσεις ασφαλείας και υγιεινής των οδηγίων της ΕΚ. Η παρούσα δήλωση παύει να ισχύει σε περίπτωση τροποποιήσεων του μηχανήματος χωρίς προηγούμενη συνεννόηση μαζί μας.

Προϊόν

ΣΥΣΚΕΥΗ ΑΝΑΡΡΟΦΗΣΗΣ

ΜΟΝΤΕΛΟ

(βλ. πίνακα στη σελίδα 2-3-4)

ΚΩΔΙΚΟΣ

(βλ. πίνακα στη σελίδα 2-3-4)

Σχετικές οδηγίες των Ε.Κ.

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Εφαρμοσθέντα εναρμονισμένα πρότυπα

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Εφαρμοσθέντα εθνικά πρότυπα

-

Όνοματεπώνυμο και θέση του προσώπου που εξουσιοδοτείται να υπογράψει την Δήλωση συμμόρφωσης: Giuseppe Riello, Διευθύνοντας Συμβούλου Ghibli & Wirbel S.p.A.

Υπογραφή



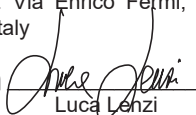
Giuseppe Riello

Όνοματεπώνυμο και διεύθυνση του προσώπου που εξουσιοδοτείται να παρέχει το τεχνικό εγχειρίδιο: Luca Lenzi, στις εγκαταστάσεις της Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Επιχειρησιακή και διοικητική έδρα:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Καταχωρημένο γραφείο: Via Enrico Fermi, 43 -
37136 VERONA (VR) - Italy

Υπογραφή



Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

RU**Декларация о
соответствии CE**

Настоящим мы заявляем, что нижеуказанный прибор по своей концепции и конструкции, а также в осуществленном и допущенном нами к продаже исполнении отвечает соответствующим основным требованиям по безопасности и здоровью согласно директивам ЕС. При внесении изменений, не согласованных с нами, данное заявление теряет свою силу.

Продукт

ПЫЛЕСОС

МОДЕЛЬ

(см. таблицу на странице 2-3-4)

КОД

(см. таблицу на странице 2-3-4)

Основные директивы ЕС

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Примененные гармонизированные нормы

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Примененные внутригосударственные нормы

-

Имя и позиция лица, которое уполномоченное подписать декларацию: Giuseppe Riello, Генерального директора Ghibli & Wirbel S.p.A.

Подпись



Giuseppe Riello

Имя и адрес лица, которое уполномоченное передать техническую брошюру:

Luca Lenzi, Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Оперативный и административный штаб:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Юридический адрес: Via Enrico Fermi, 43 -

37136 VERONA (VR) - Italy

Подпись



Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Izjavljujemo da navedeni uređaj u svojoj zamisli i konstrukciji te kod nas korištenoj izvedbi odgovara osnovnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima u skladu s niže navedenim direktivama Europske Zajednice. Ova izjava gubi valjanost u slučaju izmjene stroja koja nisu ugovorene s nama.

Proizvod
USISAVAČ

MODEL
(vidi tablicu na stranici 2-3-4)

KOD
(vidi tablicu na stranici 2-3-4)

Odgovarajuće smjernice EZ
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Primijenjene usklađene norme
EN 60335–1
EN 60335–2–69
EN 50581

Primijenjeni odredbe
-

Ime i položaj osobe ovlaštene za potpisivanje deklaracije: Giuseppe Riello, Izvršni direktor Ghibli & Wirbel S.p.A.

Potpis 
Giuseppe Riello

Ime i adresa osobe koja je ovlaštena za pružanje tehničke datoteke:

Luca Lenzi, pri tvrtki Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operativni i upravni stožer:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrirani ured: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Potpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

Ovim izjavljujemo da ovde opisana mašina po svojoj koncepciji i načinu izrade, sa svim njenim modelima koje smo izneli na tržište, odgovara osnovnim zahtevima dole navedenih propisa Evropske Zajednice o sigurnosti i zdravstvenoj zaštiti. Ova izjava prestaje da važi ako se bez naše saglasnosti na mašini izvedu bilo kakve promene.

Proizvod
USISAVAČ

MODEL
(pogledajte tabelu na stranici 2-3-4)

ŠIFRA
(pogledajte tabelu na stranici 2-3-4)

Odgovarajuće EZ-direktive
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Primijenjene usklađene norme
EN 60335–1
EN 60335–2–69
EN 50581

Primijenjeni odredbe
-

Ime i položaj koji zauzima lice ovlašteno za potpisivanje Izjave: Giuseppe Riello, Generalni direktor Ghibli & Wirbel S.p.A. (D.d.)

Potpis 
Giuseppe Riello

Ime i adresa lica ovlaštenog za davanje tehničkog lista: Luca Lenzi, u preduzeću Ghibli & Wirbel S.p.A. (D.d.),

Operativno i administrativno sedište:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registravana kancelarija: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

Potpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

BG Декларация за съответствие **CE**

Чрезнастоящото се отбелязва, че уреда посочен по-долу, въз основа на своето проектиране, на типа на производство и на версията, въведена от нас на пазара, е в съответствие с основните изисквания за безопасност и за морален интегритет, предвидени от Директивите на ЕК (Европейска комисия).

В случай на промени в уреда, без нашето съгласие, настоящата декларация губи целия си валиден характер.

Продукт

ПРАХОСМУКАЧКА

МОДЕЛ

(виж таблицата/списъка на страница 2-3-4)

КОД

(виж таблицата/списъка на страница 2-3-4)

Релевантни Директиви на ЕК

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Приложени хармонизирани разпоредби

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Приложени разпоредби

-

Име и длъжност на упълномощеното лице с подписване на декларацията: Giuseppe Riello, Изпълнителен директор Ghibli & Wirbel S.p.A.

Подпис 
Giuseppe Riello

Име и длъжност на упълномощеното лице с предоставянето на техническия лист:


Luca Lenzi, от Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Оперативен и административен щаб:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Седалище: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERO-

NA (VR) - Italy

Подпис 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

EE Vastavusdeklaratsioon v. t **CE**

Käesolevaga kinnitame, et masin allpool oma põhilised konstruktsiooni, konstruktsioon ja versiooni me turule, on kooskõlas tervisekaitse ja ohutuse oluliste EÜ direktiividele.

Kui muudatused on tehtud masin ilma meie nõusolekuta, see väide enam ei kehti.

Toode

ASPIRATOORI

NÄIDIS

(Vt tabel lk 2-3-4)

KOOD

(Vt tabel lk 2-3-4)

Asjaomaste EÜ direktiivide

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

Kohaldatud ühtlustatud standardite

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 50581

Rakendatud maarus

-

Asukoht ja nimi allkirjastama volitatud isiku deklaratsiooni: Giuseppe Riello, Tegevdirektor Ghibli & Wirbel S.p.A.

Allkiri 
Giuseppe Riello

Nimi ja aadress volitatud isik esitama tehnilise dokumentatsiooni:

Luca Lenzi, juures Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Tegevus- ja halduspeakorter:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Registreeritud asukoht: Via Enrico Fermi, 43 -

37136 VERONA (VR) - Italy

Allkiri 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

FI

Vaatumustenmukaisuusvakuutus v. t. CE

Vakuutamme täten, että kone esitetyllä tavalla, sen perusrakenne, rakenteeltaan ja versio toimme markkinoille, on sopusoinnussa olennaiset terveyttä ja turvallisuutta EY direktiivejä.

Jos muutokset tehdään koneeseen ilman meidän suostumusta, tämä toteamus ei ole enää voimassa.

Tuote
IMURI

MALLI

(Katso taulukko sivulla 2-3-4)

CODE

(Katso taulukko sivulla 2-3-4)

Asiaa koskevia yhteisön direktiivejä

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Sovellatut harmonisoidut standardit

EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Käytetyt määräykset

-

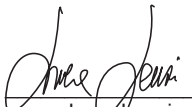
Sijainti ja nimi henkilön valtuudet allekirjoittaa julistuksen: Giuseppe Riello, Toimitusjohtaja Ghibli & Wirbel S.p.A.

allekirjoitus


Giuseppe Riello

Nimi ja osoite henkilön lupa tarjota teknistä tiedosta: Luca Lenzi, at Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Toiminnallinen ja hallinnollinen päämaja:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Rekisteröity toimisto: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

allekirjoitus


Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

LV

Atbilstības deklarācija v. t. CE

Mēs ar šo paziņojam, ka mašīna, kas norādīta turpmāk savā pamata dizains, uzbūve un to versiju mēs ieviesti tirgū, atbilst drošības pamatprasībām un veselībai EK direktīvām.

Ja tiek pārveidots uz mašīnu bez mūsu piekrišanas, šis apgalvojums vairs nav derīgs.

Produkts
IESŪKNĒŠANAS

MODELIS

(skatīt tabulu 2-3-4 lapas)

KODS

(skatīt tabulu 2-3-4 lapas)

Attiecīgās EK direktīvas

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Piemērojis saskaņotos standartus

EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Piemerotie noteikumi

-

Nosaukums un tās personas vārds, kas ir tiesīgs parakstīt deklarāciju: Giuseppe Riello, Izpilddirektors Ghibli & Wirbel S.p.A.

paraksts


Giuseppe Riello

Nosaukums un adrese personas pilnvarota sniegt tehnisko dokumentāciju:

Luca Lenzi, pie Ghibli & Wirbel S.p.A.,

Operatīvā un administratīvā štābs:

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

Reģistrēts ofiss: Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

paraksts


Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

LT Atitikties deklaracija
v. t. CE

Mes pareiškiame, kad mašina nurodyta toliau, savo pagrindinio projekto statybos tipo ir versijos įdiegime į rinką, atitinka EB direktyvos esminius saugos ir sveikatos.

Jei pakeitimų yra padaryta mašina be mūsų sutikimo, šis teiginys nebegalioja.

Produktas
ASPIRATORIUS

MODELL
(Žr. tinklėlis 2-3-4 psl.)

KODAS
(Žr. tinklėlis 2-3-4 psl.)

Atitikamų EB direktyvų nuostatų
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE


Taikė darniuosius standartus
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Taikyti nutarimai
-

Paravadinimas ir pavadinimas įgalioto asmens pasirašyti deklaraciją: Giuseppe Riello, Generalinis direktorius Ghibli & Wirbel S.p.A.

parašas 
Giuseppe Riello

Įgalioto asmens, teikti techninę bylą, pavadinimas ir adresas: Luca Lenzi, prie Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operatyvinė ir administracinė būstinė:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registruota buveinė: Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

parašas 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

SL Izjava o skladnosti v. t. CE

Izjavljamo, da stroj je navedeno spodaj, v svojem osnovnem konceptu, vrsta gradnje in različico smo uvedli na trg, je v skladu z bistvenimi varnost in zdravje direktiv ES.

Če so spremembe na stroju brez našega soglasja, ta izjava ni več veljavna.

Izdelek
SESALNIM

MODEL
(glej tabelo na strani 2-3-4)

KODA
(glej tabelo na strani 2-3-4)

Ustrezni direktiv ES
2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE

Uporabljeni standardi usklajeni
EN 60335-1
EN 60335-2-69
EN 50581

Uporabne uredbe
-

Lokacija in ime osebe, ki je pooblaščenka za podpis deklaracije: Giuseppe Riello, Izvršni direktor Ghibli & Wirbel S.p.A.

podpis 
Giuseppe Riello

Ime in naslov osebe, ki ima dovoljenje za zagotavljanje tehnične dokumentacije:
Luca Lenzi, na Ghibli & Wirbel S.p.A.,
Operativni in upravni štab:
Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy
Registrirana pisarna: Via Enrico Fermi, 43 - 37136
VERONA (VR) - Italy

podpis 
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

من خلال هذا البيان يذكر بأن الجهاز المبين أدناه و بناء على تصميمه و نوع التصنيع و الطراز الذي عرضناه في السوق يتوافق مع متطلبات السلامة الأساسية و السلامة المتكاملة المذكورة في توجيهات (CE) (المفوضية الأوروبية). و في حالة إجراء أية تعديلات على الجهاز بدون موافقتنا، هذا البيان يفقد كل صلاحيته.

المنتج

مكنسة كهربائية

الطراز

(انظر الجدول أو القائمة في الصفحة 2-3-4)

الرمز

(انظر الجدول أو القائمة في الصفحة 2-3-4)

توجيهات المفوضية الأوروبية (CE)

2006/42/CE

2014/30/UE

2011/65/UE

الأحكام المنسقة المطابقة

1 - 60335 EN

69 - 2 - 60335 EN

50581 EN

الأحكام الوطنية المطابقة

-

اسم و توقيع الشخص المخول بتوقيع البيان

Riello Giuseppe

المدير التنفيذي

Ghibli & Wirbel S.p.A.

 توقيع
Giuseppe Riello

اسم و عنوان الشخص المخول لتقديم ورقة المواصفات الفنية :

Lenzi Luca

Ghibli & Wirbel S.p.A.

المقر التشغيلي والإداري :

Via Circonvallazione, 5 - 27020 DORNO (PV) - Italy

مكتب مسجل :

Via Enrico Fermi, 43 - 37136 VERONA (VR) - Italy

 توقيع
Luca Lenzi

Dorno (PV), 03/2022

DEALER

Cod. 8050784 - 14^ ed. - 03/2022